

Tabla 1. Lista INE de 102 grupos de causas. Diferencias, razones de comparabilidad e intervalos de confianza (IC) al 95% entre CIE-10 y CIE-9. Proyecto COMPARA – España, 1999.

orden	Lista INE	n CIE 10	n CIE 9	resta CIE 10- 9	razón CIE 10/9	IC al 95%	
						Inferior	Superior
I	Enfermedades infecciosas y parasitarias¹	1.648	1.677	-29	0,983	0,970	0,996
1	Enfermedades infecciosas intestinales	54	54	0	1,000	0,950	1,053
2	Tuberculosis y sus efectos tardíos	211	219	-8	0,963	0,934	0,994
3	Infecciones meningocócicas	29	29	0	1,000	0,909	1,100
4	Septicemia	529	539	-10	0,981	0,958	1,005
5	Hepatitis víricas	213	243	-30	0,877	0,827	0,929
6	SIDA	486	460	26	1,057	1,032	1,082
7	VIH+ (portador, evidencias de laboratorio del VIH,...) ¹	2	8	-6	0,250	0,075	0,830
8	Resto de enfermedades infecciosas y parasitarias y sus efectos tardíos	124	125	-1	0,992	0,888	1,108
II	Neoplasias	22.098	22.010	88	1,004	1,003	1,005
9	Cáncer del labio, de la cavidad bucal y de la faringe	568	589	-21	0,964	0,943	0,986
10	Cáncer del esófago	446	461	-15	0,967	0,948	0,987
11	Cáncer del estómago	1.257	1.271	-14	0,989	0,982	0,996
12	Cáncer del colon	2.006	2.015	-9	0,996	0,989	1,002
13	Cáncer del recto, de la porción rectosigmoide y del ano	608	606	2	1,003	0,988	1,019
14	Cáncer del hígado y vías biliares intrahepáticas	1.036	1.038	-2	0,998	0,986	1,010
15	Cáncer del páncreas	827	834	-7	0,992	0,981	1,002
16	Otros cánceres digestivos	577	561	16	1,029	1,002	1,055
17	Cáncer de la laringe	476	480	-4	0,992	0,975	1,009
18	Cáncer de la tráquea, de los bronquios y del pulmón	4.076	4.129	-53	0,987	0,983	0,992
19	Otros cánceres respiratorios e intratorácicos	134	131	3	1,023	0,953	1,098
20	Cánceres del hueso y de los cartílagos articulares	63	89	-26	0,708	0,605	0,828
21	Melanoma maligno de la piel	172	186	-14	0,925	0,876	0,976
22	Otros cánceres de la piel y de los tejidos blandos	213	184	29	1,158	1,073	1,249
23	Cáncer de la mama	1.431	1.455	-24	0,984	0,974	0,993
24	Cáncer del cuello del útero	123	124	-1	0,992	0,965	1,020
25	Cáncer de otras partes del útero	289	300	-11	0,963	0,939	0,988
26	Cáncer del ovario	356	357	-1	0,997	0,985	1,010
27	Cánceres de otros órganos genitales femeninos	126	120	6	1,050	0,998	1,104
28	Cáncer de la próstata	1.240	1.249	-9	0,993	0,983	1,003
29	Cánceres de otros órganos genitales masculinos	45	44	1	1,023	0,979	1,069
30	Cáncer del riñón, excepto pelvis renal	360	365	-5	0,986	0,966	1,007
31	Cáncer de la vejiga	916	922	-6	0,993	0,980	1,008
32	Otros cánceres de las vías urinarias	27	34	-7	0,794	0,608	1,037
33	Cáncer del encéfalo	499	495	4	1,008	0,992	1,024
34	Otros cánceres neurológicos y endocrinos	129	130	-1	0,992	0,948	1,038
35	Cáncer de sitios mal definidos, secundarios y de sitios no especificados	1.618	1.417	201	1,142	1,117	1,168
36	Cánceres del tejido linfático, de los órganos hematopoyéticos y de tejidos afines	1.033	1.030	3	1,003	0,991	1,015
37	Leucemia	679	679	0	1,000	0,985	1,015
38	Tumores <i>in situ</i>	2	0	2	-	-	-
39	Tumores benignos	88	83	5	1,060	0,983	1,144
40	Síndrome mielodisplásico ²	149	96	53	1,552	1,323	1,821
41	Otros tumores de comportamiento incierto o desconocido	529	536	-7	0,987	0,959	1,015
III	Enfermedades de la sangre y de los órganos hematopoyéticos, y ciertos trastornos que afectan al mecanismo de la inmunidad	291	358	-67	0,813	0,765	0,863

orden	Lista INE	n CIE 10	n CIE 9	resta CIE 10- 9	razón CIE 10/9	IC al 95% Inferior Superior	
42	Enfermedades de la sangre y de los órganos hematopoyéticos	271	340	-69	0,797	0,750	0,847
43	Ciertos trastornos que afectan al mecanismo de la inmunidad	20	18	2	1,111	0,801	1,540
IV	Enfermedades endocrinas, nutricionales y metabólicas	2.800	2.749	51	1,019	1,011	1,026
44	Diabetes mellitus	2.389	2.341	48	1,021	1,013	1,028
45	Otras enfermedades endocrinas, nutricionales y metabólicas	411	408	3	1,007	0,984	1,032
V	Trastornos mentales y del comportamiento	2.531	2.733	-202	0,926	0,911	0,941
46	Trastornos mentales orgánicos, senil y presenil	2.393	2.524	-131	0,948	0,932	0,965
47	Trastornos mentales debidos al uso de alcohol	59	50	9	1,180	1,059	1,315
48	Trastornos mentales debidos al uso de drogas (drogodependencias, toxicomanía)	7	13	-6	0,538	0,301	0,963
49	Otros trastornos mentales y del comportamiento	72	146	-74	0,493	0,413	0,589
VI-VIII	Enfermedades del sistema nervioso y de los órganos de los sentidos	2.444	2.141	303	1,142	1,123	1,160
50	Meningitis (otras en 3)	33	38	-5	0,868	0,767	0,983
51	Enfermedad de Alzheimer	1.237	962	275	1,286	1,248	1,325
52	Otras enfermedades del sistema nervioso y de los órganos de los sentidos	1.174	1.141	33	1,029	1,010	1,048
IX	Enfermedades del sistema circulatorio³	31.810	32.255	-445	0,986	0,984	0,988
53	Enfermedades cardíacas reumáticas crónicas	429	420	9	1,021	0,996	1,047
54	Enfermedades hipertensivas	1.238	1.314	-76	0,942	0,922	0,963
55	Infarto agudo de miocardio	5.803	5.837	-34	0,994	0,991	0,997
56	Otras enfermedades isquémicas del corazón	3.803	3.739	64	1,017	1,009	1,025
57	Insuficiencia cardíaca	4.694	5.164	-470	0,909	0,899	0,919
58	Otras enfermedades del corazón	3.968	3.920	48	1,012	1,003	1,022
59	Enfermedades cerebrovasculares	9.540	9.531	9	1,001	0,998	1,004
60	Aterosclerosis	1.268	1.184	84	1,071	1,051	1,091
61	Otras enfermedades de los vasos sanguíneos	1.067	1.146	-79	0,931	0,911	0,951
X	Enfermedades del sistema respiratorio	10.874	10.877	-3	1,000	0,995	1,004
62	Influenza (gripe)	344	337	7	1,021	1,003	1,039
63	Neumonía	1.766	2.019	-253	0,875	0,859	0,891
64	Enfermedades crónicas de las vías respiratorias inferiores (excepto asma)	4.563	4.574	-11	0,998	0,993	1,003
65	Asma	253	264	-11	0,958	0,926	0,992
66	Insuficiencia respiratoria ⁴	880	505	375	1,743	1,642	1,849
67	Otras enfermedades del sistema respiratorio	3.068	3.178	-110	0,965	0,954	0,977
XI	Enfermedades del sistema digestivo	4.750	4.734	16	1,003	0,999	1,008
68	Úlcera de estómago, duodeno y yeyuno	256	258	-2	0,992	0,964	1,021
69	Enteritis y colitis no infecciosas	64	61	3	1,049	0,978	1,125
70	Enfermedad vascular intestinal	635	630	5	1,008	0,996	1,020
71	Cirrosis y otras enfermedades crónicas del hígado	1.769	1.696	73	1,043	1,031	1,056
72	Otras enfermedades del sistema digestivo	2.026	2.089	-63	0,970	0,959	0,981
XII	Enfermedades de la piel y del tejido subcutáneo	201	185	16	1,086	1,032	1,144
XIII	Enfermedades del sistema ósteo-muscular y del tejido conjuntivo	682	665	17	1,026	1,007	1,045
74	Artritis reumatoide y osteoartritis	99	96	3	1,031	0,978	1,088
75	Osteoporosis y fractura patológica	371	373	-2	0,995	0,973	1,017
76	Otras enfermedades del sistema ósteo-muscular y del tejido conjuntivo	212	195	17	1,087	1,032	1,145
XIV	Enfermedades del sistema genitourinario	1.721	1.715	6	1,003	0,992	1,015
77	Enfermedades del riñón y del uréter	1.353	1.348	5	1,004	0,990	1,017
78	Enfermedades de los órganos genitales masculinos	47	46	1	1,022	0,930	1,123
79	Enfermedades de los órganos genitales femeninos y trastornos de la mama	15	11	4	1,364	0,938	1,982

orden	Lista INE	n CIE 10	n CIE 9	resta CIE 10- 9	razón CIE 10/9	IC al 95% Inferior Superior	
80	Otras enfermedades del sistema genitourinario	306	311	-5	0,984	0,956	1,013
XV	Embarazo, parto y puerperio	8	8	0	1,000	1,000	1,000
XVI	Afecciones originadas en el periodo perinatal	182	171	11	1,064	1,020	1,111
XVII	Malformaciones congénitas, deformidades y anomalías cromosómicas	333	334	-1	0,997	0,966	1,029
83	Malformaciones congénitas del sistema nervioso	31	30	1	1,033	0,924	1,155
84	Malformaciones congénitas del sistema circulatorio	184	189	-5	0,974	0,940	1,008
85	Otras malformaciones congénitas, deformidades y anomalías cromosómicas	118	115	3	1,026	0,961	1,095
XVIII	Síntomas, signos y hallazgos anormales clínicos y de laboratorio, no clasificadas en otra parte¹	1.979	1.734	245	1,141	1,113	1,170
86	Paro cardíaco, muerte sin asistencia y otra causa desconocida ³	593	615	-22	0,964	0,917	1,014
87	Senilidad	720	710	10	1,014	0,994	1,034
88	Muerte súbita infantil	17	17	0	1,000	1,000	1,000
89	Resto de síntomas, signos y hallazgos anormales clínicos y de laboratorio, NCOP	649	392	257	1,656	1,513	1,812
XX	Causas externas	3.696	3.702	-6	0,998	0,995	1,002
90	Accidentes de tráfico de vehículos a motor	1.177	1.188	-11	0,991	0,979	1,003
91	Otros accidentes de transporte	101	70	31	1,443	1,234	1,687
92	Caídas accidentales	392	382	10	1,026	1,001	1,052
93	Ahogamiento, sumersión y sofocación accidentales	249	253	-4	0,984	0,958	1,011
94	Accidentes por fuego, humo y sustancias calientes	87	97	-10	0,897	0,819	0,982
95	Envenenamiento accidental por psicofármacos y drogas de abuso	240	229	11	1,048	1,003	1,095
96	Otros envenenamientos accidentales	37	47	-10	0,787	0,619	1,000
97	Otros accidentes	360	369	-9	0,976	0,943	1,009
98	Suicidio y lesiones autoinfligidas	786	775	11	1,014	1,003	1,026
99	Agresiones (homicidio)	72	76	-4	0,947	0,888	1,011
100	Eventos de intención no determinada	36	51	-15	0,706	0,578	0,862
101	Complicaciones de la atención médica y quirúrgica	140	147	-7	0,952	0,914	0,992
102	Otras causas externas y sus efectos tardíos	19	18	1	1,056	0,879	1,268

INE= Instituto Nacional de Estadística de España

CIE = Clasificación Internacional de Enfermedades.

Orden se refiere a grupos de grandes causas en los números romanos y a grupos o causas específicas en los números árabes.

(¹) Por motivos de comparabilidad, se incluye VIH+ (R75) (795.8) en el capítulo I. Enfermedades infecciosas y parasitarias, aunque la CIE-10 lo encuadra en el capítulo XVIII 'Síntomas, signos y estados morbosos mal definidos'.

(²) Por motivos de comparabilidad, se desagrega el Síndrome mielodisplásico (D46) (289.8) ya que la CIE-9 lo encuadraba en el capítulo IV 'Enfermedades de la sangre y de los órganos hematopoyéticos'.

(³) Por motivos de comparabilidad, se excluye el Paro cardíaco (R98, R99) (427.5) de las enfermedades del sistema circulatorio, ya que la CIE-10 lo encuadra en el capítulo XVIII. Síntomas, signos y estados morbosos mal definidos.

(⁴) Por motivos de comparabilidad con la CIE-10, se desagrega la Insuficiencia respiratoria (J96) (786.0) ya que la CIE-9 lo encuadraba en el capítulo XVIII 'Síntomas, signos y estados morbosos mal definidos'.

NCOP= no codificadas en otra parte.

Nota.- Si ambos límites del intervalo de confianza (IC al 95%) son >1 ó <1, la razón de comparabilidad es estadísticamente significativa.

Fuente:

Cirera L et al. Rev Española Salud Públ 2006; 80(2):157-75. Reproducción autorizada por Rev Esp Salud Pública.